

scha med Me-
kinye, pojisti-
chjega Svi-
nye,

Kleynen menget,
den fressen die
Säue.

Jedan dobar
priatel jest
bolyi, nego
sto rodjakah.

Ein guter Freund
ist besser, als
hundert Ver-
wandte.

Svaki Vilaët
ima Svoj obi-
csaj,

Ein jedes Land
hat seine Weise.

Po Naschki, po
obicfaju,

Ländlich, sittlich.

Valja poschto-
vati Psza za-
rad Gospo-
dara,

Man muß den
Hund schmei-
cheln wegen sei-
nes Herrn.

Potepese i Ko-
ny koji cseteri
nogge imma,

stolpert doch wohl
ein Pferd, das
vier Füße hat.

Prid